

6800

Stadtentwässerungsbetriebe Köln, AöR
Postfach 910754 · 51077 Köln

Bernd Heinemann
Leiter der AG Standardisierung
Stadtverwaltung Erfurt
Tiefbau- und Verkehrsamt, Entwässerungsbetrieb
Steinplatz 1
99111 Erfurt

Stadtentwässerungsbetriebe Köln, AöR

Ostmerheimer Straße 555 · 51109 Köln

Öffnungszeiten
Mo. - Do. 08.00 - 16.00 Uhr
Fr. 08.00 - 12.00 Uhr
und nach Vereinbarung

KVB-Linien: Linie 1 Haltestelle Merheim
Linie 13/18 Haltestelle Holweide
DB/VRS: S11 (Holweide)
anschließend in allen 3 Fällen mit dem Bus
Linie 157 bis Haltestelle Eggerbachstraße

Auskunft erteilt: Christoph Elvert
Zimmer: Geb.11 Raum O7
fon 0221 221 - 23061
fax 0221 221 - 6623061
e-mail: christoph.elvert@steb-koeln.de

Ihr Schreiben

Mein Zeichen

Datum

StEB/K/5 EI

11.03.2010

Bereitstellung des Handbuches zur Stammdatenpflege unter novaKANDIS der StEB Köln, AöR an die Teilnehmer der AG Standardisierung

Sehr geehrter Herr Heinemann,

ich freue mich, dass die Resonanz der Arbeitsgruppe auf unser neues Handbuch zur Stammdatenpflege so ausgesprochen positiv ist. Im Zuge immer neuer EDV-Systeme und Möglichkeiten wird deutlich, dass es unumgänglich ist, eigene Festlegungen im Umgang mit diesen Systemen zu treffen und zu kommunizieren.

Das Kanalinformationssystem novaKANDIS entwickelt sich in Köln immer mehr neben SAP zur großen Informationsplattform bei den StEB. Aufgrund umfangreicher Erfassungsmöglichkeiten für alle Fachbereiche war es notwendig diese auch schriftlich festzulegen, um Redundanzen und Fehleinträge zu minimieren oder sogar auszuschließen.

Ich denke mit diesem Handbuch haben wir in Köln einen wichtigen Schritt in diese Richtung getan.

Im Zuge der Zusammenarbeit mit anderen Stadtentwässerungsbetrieben und Kommunen, die in Ihrer Arbeitsgruppe die Weiterentwicklung von novaKANDIS im



EMAS – Geprüftes Umweltmanagement D-142-00058



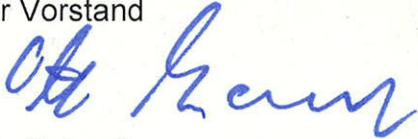
/ 2

Sinne der Anwender vorantreiben, möchte ich Ihnen und den Teilnehmern dieses Handbuch als Anwendungsleitfaden zur Verfügung stellen.

Ich hoffe, dass wir alle von den Diskussionen und Ergebnissen der Arbeitsgruppe profitieren können und verbleibe

mit freundlichen Grüßen aus Köln

Der Vorstand

A handwritten signature in blue ink, appearing to read 'Otto Schaaf', written in a cursive style.

Otto Schaaf